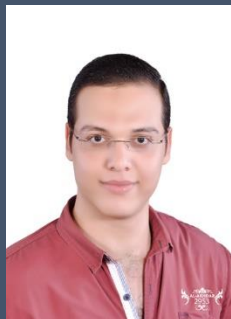


Ali AbdulMaqsood

Interpreter/Translator



✉ Aliabdulmaksoud3@gmail.com

📞 0544360673

Summary

A qualified translator, interpreter and localizer with a BA in translation and interpreting now seeking a challenging opportunity to apply English language and technical skills within a professional business context. For the past two years and during my university studies, I have worked as a freelance translator and a full-time translator/interpreter, providing professional translation services. I am completely fluent in Arabic and English, and received high distinction in all my language courses. I am extremely hard-working, responsible and mature worker, who enjoys working in a team as well as autonomously.

Education

2011 - 2016 Bachelor of Arts in Translation and Interpreting
FACULTY OF LANGUAGES & TRANSLATION - ALAZHAR UNIVERSITY
English Department, Simultaneous Interpretation Section.
GPA: Magna Cum Laude (87.38 %)

Work experience

2017 – Now Translator/Interpreter
Massaq Support Services – (United States Military Training Mission – Land Forces Division) – Riyadh, Saudi Arabia

2017 – 2017 Translator
Ibnsina Pharma – Cairo, Egypt

2016 – 2017 Translator and localizer
Inspire for Training & Education - Cairo, Egypt

2015 – 2016 Telemarketing Agent
Centro Global Solution - Cairo, Egypt

2014 – 2015 Freelance Translation/Subtitling - Cairo, Egypt
Freelance Translator/Subtitler

Courses and Certificates

2016 - Now The Professional Diploma in Legal and UN Translation
The American University in Cairo – School of Continuing Education
GPA: B+

2015 - Now Foundation Certificate in Human Resources
The American University in Cairo – School of Continuing Education
GPA: A

2013 - 2014 Foundation Certificate in Written Translation
The American University in Cairo – School of Continuing Education
GPA: A

Languages

Mother Language	Arabic - Native
Foreign Language	English – Fluent

Communication skills

Good Listening skills gained through my experience as telesales opener and Interpreter

Non-verbal Communication skills Gained through my experience in conference interpretation

Feedback skills gained through my experience as a translator

Organisational/managerial skills

Leadership skills (currently responsible for a team of five interpreters)

Time Management skills gained through my experience as a translator committed to deadlines

Job-related skills

Good command of everyday English language due to daily verbal /non-verbal communication with native English speakers.

Cultural intelligence gained through direct interaction with native English speakers and intercultural exchange programs.

Excellent writing and listening skills achieved and developed through years of translation/interpretation experience.

Digital skills

- Information Processing - Independent User
- Communication- Independent User
- Content Creation- Independent User
- Safety- Independent User
- Problem Solving- Independent User
- Microsoft office applications: Advanced
- Adobe InDesign: Intermediate
- Adobe Photoshop: Beginner
- Adobe Illustrator: Beginner

References

- Provided upon request.